



Jesus spoke to them, saying, "I am the light of the world. Whoever follows me will never walk in darkness but will have the light of life"

Trinity Hall Chapel Lent Term 2019

Welcome to the Chapel

The chapel exists for every member of Trinity Hall and is available for private prayer, or simply quietness and reflection, any hour of the day or evening outside service times.

Much of the information you may need for services is in this term card. Hymns, readings, and details of anthems and the organ voluntaries may be found in date order in the music list, from page 3. The words of the anthems, and any translations, can be found from page 8.

Services are according to the rites of the Church of England, but all members of Trinity Hall and their guests are welcome to attend services. Anyone who receives communion in their own church, whether they are Anglican or not, is invited to receive communion in chapel. There is no dress code and it is not necessary to wear a gown.

The Revd. Dr. Stephen Plant is the Dean. As well as charge of chapel, he has pastoral responsibility for the whole college (irrespective of belief). The Dean is available at any time by appointment and you are welcome to contact him at any time to raise any matter of concern in the strictest confidence.

His room is C3, his network phone is 332548, and his email is sjp27@cam.ac.uk

Sunday Services

9am Eucharist (Holy Communion), followed by breakfast.

6pm Choral Evensong, followed by drinks in Room C3

Weekday Services

8:30-8:45 am The chapel is set aside for morning prayer each day of the week.

Any member of College, their families and guests, are welcome to attend any service in chapel, irrespective of their beliefs.

Details of all services are found on the following pages.



TRINITY HALL CHAPEL, CAMBRIDGE

Services in Lent Term 2019

Friday 11 January
5.30pm Trinity Hall Chapel Choir will sing Evensong in Peterborough Cathedral
Music will include works by Ebdon, Bach, Walmisley, Mendelssohn & Duruflé

Sunday 13 January
9.00am
HYMN
READING
PSALM
READINGS
HYMN
FINAL HYMN

2nd Sunday of Epiphany (Baptism of Christ)
Holy Communion
CP 84 – Epiphany
Isaiah 43:1-7
29
Luke 3:15-17, 21-22
CP 93 – Offertorium
CP 323 – Ach Gott und Herr

Sunday 20 January
9.00am
HYMN
READING
PSALM
READING
HYMN
FINAL HYMN

3rd Sunday of Epiphany
Holy Communion
CP 277 – All for Jesus
Isaiah 62:1-5
36:5-10
John 2:1-11
CP 307 – Windermere
CP 520 – Waltham

Sunday 20 January
6.00pm
RESPONSES
PSALM
READING
OFFICE HYMN
MAGNIFICAT
READING
NUNC DIMITTIS
ANTHEM
SERMON
FINAL HYMN
VOLUNTARY

3rd Sunday of Epiphany
Choral Evensong - 'I am the bread of life'
Richard Ayleward
96
Exodus 16:1-8, 13-31
NEH 47 – Dix
Second Evening Service – William Byrd
John 6:30-40
Tone ii
Panis angelicus – César Franck
The Dean
NEH 368 – Cwm Rhondda
Fugue in g, BWV 578 – Johann Sebastian Bach

Thursday 24 January
9.15pm
PSALM
VOLUNTARY

Sung Compline
4
Herr Christ, der einig Gottes Sohn, BuxWV 191 – Dieterich Buxtehude

Sunday 27 January
9.00am
HYMN
READING

PSALM
READING
HYMN
FINAL HYMN

Sunday 27 January
6.00pm
RESPONSES
PSALM
READING
OFFICE HYMN
MAGNIFICAT
READING
NUNC DIMITTIS
ANTHEM
SERMON
FINAL HYMN
VOLUNTARY

Thursday 31 January
6.30pm
RESPONSES
PSALM
READING
MAGNIFICAT
READING
NUNC DIMITTIS
HYMN
VOLUNTARY

Sunday 3 February
9.00am
HYMN
READING
PSALM
READING
HYMN
FINAL HYMN

Sunday 3 February
6.00pm
HYMN
PSALM
READING
HYMN
READING
SERMON
TE DEUM
FINAL HYMN
VOLUNTARY

4th Sunday of Epiphany
Holy Communion
CP 260 – Bunesan
Nehemiah 8:1-3, 5-6, 8-10

19:1-6
Luke 4:14-21
CP 320 – Savannah
CP 198 – Lauds

4th Sunday of Epiphany
Choral Evensong – ‘I am the light of the World’
Richard Ayleward
33. 1-12
Isaiah 2:1-5
NEH 49 – Epiphany
Evening Service in F – George Dyson
John 8:18-26
Tone v
There shall a star from Jacob come forth (from *Christus*) – Felix Mendelssohn
The Revd. Julian Pursehouse
NEH 46 – Moscow
Arabesque, op. 3, no. 6 – Jean Langlais

Choral Evensong (Lower Voices)
Plainchant
24
Matthew 14:22-36
Second Evening ‘Fauxbourdon’ Service – Phillip Moore
Extract from Sermon 75, Augustine of Hippo (354-430 AD)
Second Evening ‘Fauxbourdon’ Service – Phillip Moore
EH 61 (mode ii)
A Fancy in Gamut Flatt – Orlando Gibbons

Presentation of Christ in the Temple
Holy Communion
CP 558 – Lobe den Herren
Malachi 3:1-5
24:1-6
Luke 2:22-40
CP 285 – Rendez à Dieu
CP 430 – Song 34

Evening Service for the
Commemoration of Benefactors
NEH 208 – St. Catherine’s Court
150
Ecclesiasticus (Sirach) 44:1-15
NEH 413 – Nun Danket
Mark 12:41-44
The Revd. Canon Dr. Anthony Phillips
Service in C – Charles Villiers Stanford
NEH 408 – Blauenwern
Thema met variaties – Hendrik Andriessen

Thursday 7 February 9.15pm PSALM VOLUNTARY	Sung Compline 31 Fuga in a – Johann Pachelbel
Sunday 10 February 9.00am HYMN READING PSALM READING HYMNS FINAL HYMN	4th Sunday before Lent Holy Communion CP 424 – Richmond Isaiah 6:1-8 138 Luke 5:1-11 CP 308 – Saffron Walden CP 393 – Servant Song
Sunday 10 February 6.00pm RESPONSES PSALM READING OFFICE HYMN MAGNIFICAT READING NUNC DIMITTIS ANTHEM SERMON FINAL HYMN VOLUNTARY	4th Sunday before Lent Choral Evensong – ‘I am the door to the sheepfold’ Richard Ayleward 6 Jeremiah 23:1-4 NEH 464 – St James Evening Service for Trebles – Thomas Weelkes John 10:1-13 Tone viii O Lord, in thy wrath – Orlando Gibbons Dr. James Carleton Paget NEH 334 – Old Hundredth Praeludium in g, BuxWV 149 – Dieterich Buxtehude
Thursday 14 February 6.30pm RESPONSES PSALM READING MAGNIFICAT READING NUNC DIMITTIS HYMN VOLUNTARY	Choral Evensong (Upper Voices) Plainchant 39 Joel 2:27-32 Evening ‘Fauxbourdon’ Service – Phillip Moore Extract from a letter of Hildegard of Bingen (1098-1179) Evening ‘Fauxbourdon’ Service – Phillip Moore EH 61 (mode ii) Fantasia of Four Parts – Orlando Gibbons
Sunday 17 February 9.00am HYMN READING PSALM READING HYMNS (CP) FINAL HYMN	3rd Sunday before Lent Holy Communion CP 591 – Hanover Jeremiah 17:5-10 1 Luke 6:17-26 CP 391 – Franconia CP 321 – Sussex

Sunday 17 February
6.00pm
RESPONSES
PSALM
READING
OFFICE HYMN
MAGNIFICAT
READING
NUNC DIMITTIS
ANTHEM
SERMON
FINAL HYMN
VOLUNTARY

3rd Sunday before Lent
Choral Evensong – ‘I am the good shepherd’
Richard Ayleward
23
Ezekiel 34:1-10
NEH 458 – Surrey
Second Evening Service – William Byrd
John 10:10-21
Second Evening Service – William Byrd
My Shepherd is the living Lord – Thomas Tomkins
The Revd. the Lord Griffiths of Burry Port
NEH 257 – Billing
Fantasia & Fugue in C minor, BWV 537 – Johann Sebastian Bach

Thursday 21 February
9.15pm
PSALM
VOLUNTARY

Sung Compline
91
Christe Redemptor omnium – Girolamo Cavazzoni

Sunday 24 February
9.30am

2nd Sunday before Lent
Holy Communion – JOINT SERVICE
in the Chapel of Clare College

Sunday 24 February
6.00pm
RESPONSES
PSALM
READING
OFFICE HYMN
MAGNIFICAT
READING
NUNC DIMITTIS
ANTHEM
SERMON
FINAL HYMN
VOLUNTARY

2nd Sunday before Lent
Choral Evensong – ‘I am the resurrection and the life’
Richard Ayleward
147. 13-end
2 Kings 4:25-37
NEH 255 – Farley Castle
Evening Service in F – George Dyson
John 11:17-23
Evening Service in F – George Dyson
I am the resurrection (from *Musica Sacra, 1724*) – William Croft
The Ven. Liz Adekunle
NEH 115 – Noel Nouvelet
Meine Seele erhebt den Herren, BWV 733 – Johann Sebastian Bach

Thursday 28 February
6.30pm

Service led by the Christian Union and the Dean

Sunday 3 March
9.00am
HYMN
READING
PSALM
READING
HYMN
FINAL HYMN

Sunday next before Lent
Holy Communion
CP 250 – Lasst uns erfreuen
Exodus 34:29-end
99
Luke 9:28-36
CP 248 – Carlisle
CP 411 – Repton

**Sunday 3 March
6.00pm**

RESPONSES
PSALM
READING
OFFICE HYMN
MAGNIFICAT
READING
NUNC DIMITTIS
ANTHEM
SERMON
FINAL HYMN
VOLUNTARY

Sunday next before Lent

Choral Evensong – ‘I am the way, and the truth and the life’

Richard Ayleward
89. 1-18
1 Corinthians 15:20-28
NEH 244 – Tallis’ Canon
Evening Service for Trebles – Thomas Weelkes
John 14:1-21
Evening Service for Trebles – Thomas Weelkes
The Call – Ralph Vaughan Williams
The Very Revd. Chris Dalliston
NEH 461 – Cross of Jesus
Fugue sur le theme du Carillon des Heures
de la Cathédrale de Soissons, Op. 12 – Maurice Duruflé

**Wednesday 6 March
6.30pm**

PSALM
MASS SETTING
READINGS
ANTHEM
HYMNS
VOLUNTARY

Ash Wednesday

Corporate Communion

51. 1-18
John Merbecke
Isaiah 58: 1-12; John 8: 1-11
O Lord, in thy wrath rebuke me not – Orlando Gibbons
NEH 67 – Aus der Tiefe; 73 – Solomon
Aus tiefer Not schrei ich zu dir, BWV 686 – Johann Sebastian Bach

**Thursday 7 March
9.15pm**

PSALM
VOLUNTARY

Sung Compline

134
Vater unser im Himmelreich – Georg Böhm

**Sunday 10 March
9.00am**

HYMN
READING
PSALM
READING
HYMN
FINAL HYMN

1st Sunday of Lent

Holy Communion

CP 497 – Luckington
Deuteronomy 26:1-11
91:1-11
Luke 4:1-13
CP 460 – Sandys
CP 390 – Blessed assurance

**Sunday 10 March
6.00pm**

DURUFLÉ – REQUIEM, Op. 9
Trinity Hall Chapel Choir
Solo Mezzo-Soprano: Helen Charlston
Solo Baritone: Reuben Thomas
Solo Violoncello: Thomas Wraith (TH 2008)
Organ: Sebastian Gillot (TH 2012)
Conductor: Andrew Arthur
Gospel reading: John 15:1-10

TEXTS FOR ANTHEMS & MOTETS

Sunday 20 January

Panis angelicus
fit panis hominum;
Dat panis caelicus
figuris terminum:
O res mirabilis!
Manducat Dominum
pauper, servus et humilis.

Thus Angels' Bread is made
the Bread of man today:
the Living Bread from heaven
with figures dost away:
O wondrous gift indeed!
the poor and lowly may
upon their Lord and Master feed.

St Thomas Aquinas (1225-74)

Sunday 27 January

There shall a Star from Jacob come forth,
and a Sceptre from Israel rise up,
and dash in pieces princes and nations.

How brightly beams the morning star!
With sudden radiance from afar
with light and comfort glowing!
Thy Word, Jesus,
inly feeds us, Rightly leads us, Life bestowing
Praise, oh praise such love o'erflowing.

Numbers 24. 17
Psalm 2.9

Sunday 10 February

O Lord, in thy wrath rebuke me not:
neither chasten me in thy displeasure.
Have mercy upon me, O Lord, for I am weak:
O Lord, heal me, for my bones are vexed.
My soul is also sore troubled:
but, Lord, how long wilt thou punish me?
O save me, for thy mercy's sake.

Psalm 6. 1-4

Sunday 17 February

My shepherd is the living Lord
nothing therefore I need:
in pastures fair, with waters calm
he sets me for to feed.

He did convert and glad my soul,
and brought my mind in frame:
to walk in paths of righteousness,
For his most holy name.

Through all my life thy favour is,
so frankly showed to me:
that in thy house for evermore
my dwelling place shall be.

Psalm 23. 1-3 & 6
from Thomas Stenhold's
The Whole Book of Psalms Collected into English Meter, 1562

Sunday 24 February

I am the Resurrection and the Life, saith the Lord:
he that believeth in me,
though he were dead, yet shall he live:
and whosoever liveth and believeth in me shall never die.

I know that my redeemer liveth,
and that He shall stand at the latter day upon the earth.
And though after my skin, worms destroy this body,
yet in my flesh shall I see God:
Whom I shall see for myself,
and mine eyes shall behold, and not another.

We brought nothing into this world,
and it is certain we can carry nothing out.
The Lord gave, and the Lord hath taken away
Blessed be the name of the Lord.

Burial Sentences
Book of Common Prayer, 1662

Sunday 3 March

Come, my Way, my Truth, my Life:
Such a Way, as gives us breath:
Such a Truth, as ends all strife:
Such a Life, as killeth death.

Come, My Light, my Feast, my Strength:
Such a Light, as shows a feast:
Such a Feast, as mends in length:
Such a Strength, as makes his guest.

Come, my Joy, my Love, my Heart:
Such a Joy, as none can move:
Such a Love, as none can part:
Such a Heart, as joys in love.

George Herbert (1593-1633)

Sermons and Preachers this term

With the exception of the service of Commemoration of Founders and Benefactors on February 3rd, sermons this term will each take one of the so-called 'I am' sayings of Jesus in the Gospel of John.

The Revd. Julian Pursehouse is Chair of the East Anglia District of the Methodist Church.

The Revd. Canon. Dr. Anthony Phillips is a former Dean of Trinity Hall,

Dr. James Carleton Paget is Reader in New Testament Studies at the University of Cambridge and Fellow and Tutor at Peterhouse.

The Revd. the Lord Griffiths of Burry Port is a former Superintendent Minister at Wesley's Chapel, London and a former President of the Methodist Conference. He is shadow spokesperson for Digital, Culture, Media and Sport and shadow spokesperson for Wales in the House of Lords.

The Venerable Liz Adekunle is Archdeacon of Hackney.

The Very Revd. Chris Dalliston is Dean of Peterborough.

Chapel Notes

Director of Chapel and College Music: **Andrew Arthur** (aa373)

Graduate Organ Scholar: **James Grimwood** (jag217)

Junior Organ Scholar: **Justin Stollery** (jps96)

Ordinand on attachment: **Janine Arnott** (janine.arnott@me.com)

Sacristans: **Peter Hunt** (ph504); **Adam Langeveld** (al908)

The **Christian Union** is an independent student group that consists of Christians in college who meet regularly to study the Bible, pray together and enjoy fellowship with each other. Its members seek to explain the Christian faith to members of college.

A number of **charities** are supported each term by collections taken during chapel services. We support an international charity, a national charity, and a local charity each term. We are always willing to consider suggestions for suitable beneficiaries who are registered UK charities; please contact the chapel council secretary or the Dean if you wish to make a suggestion.

Baptism, Confirmation, Marriage:

If you are thinking about seeking one of these, please contact the Dean.

The Director of Music welcomes enquiries at any point during the year from any member of College interested in joining the chapel choir.